



教關愛心行動 義工探訪訓練（二）

探訪本地基層家庭實用知識 x 接觸少數族裔溝通秘笈！

Assalamu Aleikum!



創意服侍分享—Sunny



少數







烏都語 Urdu السلام علیکم

巴基斯坦的官方語言
(巴基斯坦、東阿富汗、印度、尼泊爾、斐濟人之間互通)

進入少數族裔的世界 Entering EM's world

1

我可以邊玩我的興趣邊擴展神國？

Can I expand His kingdom when developing my interest?

2

探索少數族裔的心聲和文化

Investigate EMs' thoughts and cultures

3

由少數族裔親自講述的信仰

A belief/ religion fully explained by EMs

4

非「服侍者和被服侍者」的關係

Non-ministry oriented relationship

很熱情 Hospitable

他看見我用烏都語問候他和自我介紹時，他大吃一驚！我再拿出背囊的烏都語筆記時，他竟然和我握手，說很多謝我尊重他的文化和國家。之後，他邀請我到他的清真寺食下午茶和他其他朋友一起聊天！



很友善 Friendly

我在南亞舖頭用烏都語問產品價錢叫餐，很多次店主們會立即自動放下手頭工作和戒心，主動與我交談，分享自己的故事。有的叫我不用付錢、可享用優惠、交換電話號碼、叫我有空過去舖頭幫手「看鋪」練習語言。





很宗教性 Religious

伊斯蘭教已經和巴基斯坦人的歷史和文化共存了一千多年，基本上每個巴基斯坦人生活的每一部分都可以與宗教有關係。



有很多東西想表達、
想被聆聽、想服務香
港人、想和香港人做
朋友

Wants to be heard

3:00-6:00 PM 講未停過！兩位朋友都說除了第一天租清真寺單位有香港人（業主）出現過，之後十幾年進來沒有香港人內進過！亦極少香港人會問候、好奇、關心他們和他們的文化背景



01

不要恐懼

少數族裔很熱情，他們絕大部分都不是恐怖分子。

不要害怕「被傳伊斯蘭福音」，因為難得他們肯打開信仰的話題，乘機了解／打聽一下他們的信仰，基本明白他們的「屬靈生命」後才到我們「傳福音」！





02

抱著向他們學習的心

不要帶著任何香港社會灌輸對少數族裔的「黑板印象」去接觸他們。他們有很多值得香港基督徒值得欣賞和學習的地方。





03

多聽、少講

行程緊迫 或 內容豐富的服侍會掩蓋了少數族裔發聲的空間嗎？多發問和了解他們的家庭、背景、**國家文化**、宗教信仰、住港生活等話題。

（不要辯論有關先知「穆罕默德」所做的）

國籍

南亞地區的歷史和政治十分複雜，
盡量不要「以為」
他是來自你心中估計的國家 或是 宗教背景，
開口問吧！

E.g. 印度和巴基斯坦雖然文化相似，但叫錯人時你們的對話可以即時終止...

印度／巴基斯坦



錫克教徒
印度

穆斯林
巴基斯坦



visitfashions.com

印度／巴基斯坦

- 印度教徒 80%

- 穆斯林 14%

- 基督徒 2.4%

- 錫克教徒 1.7%

- 佛教徒 0.7 %

- 耆那教徒 0.4%

- 印度教徒 1.6 %

- 穆斯林 96.28 %

- 基督徒 1.59 %

- 其他 0.53 %

नमस्ते

印度

(Hindi 印地話)

↑
(> 90% 語文相似度)
↓

巴基斯坦

(Urdu 烏都話)

Namaste (你好)
Namaste (再見)
Dhanyavaad (謝謝)

Assalamu Aleikum (你好)
Khuda hafiz (再見)
Shukria (謝謝)

Mera nam _____ hai
(我叫____)

Aap se milkar kushi hue
(高興認識你)

السلام عليكم

感想 Hindsight

(門已經為你打開了)

May God bless you too 6:08 PM ✓✓

Aamin 6:11 PM

u too 6:11 PM

u r my first Chinese friend 🙏

Asif

u r my first Chinese friend 🙏

My pleasure 7:10 PM ✓✓

(你是我第一個華人朋友)

do I just knock on the door when I come? 2:58 PM ✓✓

Hi

Door is already open 3:03 PM

Forwarded



عجبو
ہاںک کنگ سے ایک بندے نے چھچھ میں فاسٹ فوڈ کی شاپ
کھولی ہے

進入少數族裔的世界 Entering EM's world

1

我可以邊玩我的興趣邊擴展神國？

Can I expand His kingdom when developing my interest?

2

探索少數族裔的心聲和文化

Investigate EMs' thoughts and cultures

3

由少數族裔親自講述的信仰

A belief/ religion fully explained by EMs

4

非「服侍者和被服侍者」的關係

Non-ministry oriented relationship

آپ کا شکریہ

希望今天的分享能讓你日後更加容易和少數族裔成為好朋友再擴展神國！

CREDITS: This presentation template was created by **Slidesgo**, including icons by **Flaticon**, and infographics & images by **Freepik**